



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五十二三三一九一

一九七四年一月十五日

星期二

目錄

設委員會研究硬幣需要問題	第一頁
去年十一月份批准建築圖則九八份	第二頁
節省能源標語	第二頁
本港從事推行發展中學龐大計劃	第三頁
消費者諮詢服務批發價格及供應情況每日行情	第四頁
獅子山隧道交通星期四暫停來往	第七頁
就業輔導股吸引香港人回港就業	第七頁
屯門邨公營房屋採用最新法建造	第八頁
荃灣社區中心象棋擂台開始	第十頁
南丫島建煉油廠政府未作出決定	第十一頁

設委員會研究 硬幣需要問題

港府現設立一個委員會以研究本港現時及將來需要何種硬幣（如面額，數量等等），並研究此等需要與現時在本港流通之硬幣之關係。

該委員會將以其研究結果向財政司提出報告。

設立委員會以檢討本港硬幣之需要問題，係鑒於維持硬幣充足供應之費用日益增加，同時，若干方面亦認為現行硬幣之種類未能適應現時之需要，宜發行面額二角或二角五分，或二元及五元之硬幣，以方便市民。

鑄造硬幣及製造本港硬幣所用金屬之成本，近年來大大增加，而存倉費用亦同樣增加。

況且，本港使用硬幣之收費機或收費鏢，種類尚少，但世界其他地方現已採用甚多自動售貨機，此種情形可能不久盛行於本港（例如集體運輸系統將採用機器售票）。

因此，本港流通之硬幣宜盡量密切適應現時及將來之需要。但在一九七五年下半年之前，不會變更現時之硬幣制度。

該委員會歡迎市民提供有關意見，尤欲獲悉使用硬幣機之商行之意見，所有意見書請寄雪廠街政府合署西座庫務司署轉交硬幣問題研究委員會秘書收。

該委員會由庫務司白禮宜任主席。

去年十一月份

批准建築圖則九八份

獲准入伙新樓六二幢

建築事務監督去年十一月份批准建築圖則共九十八份，其中包括在干諾道中海旁一座油蔴地小輪公司的海上的士碼頭，及兩間分別座落銀礦灣和沙田的酒店。

獲得批准之新界各區建築圖則，是月份共四十一份，比同年十月份的三十一份，及一九七二年十一月份的十六份有顯著的增加，其中包括一幢座落大埔之廿三層高商業住宅混合樓宇，及兩幢座落元朗之同類型樓宇。

此外，是月份又有總建築價值超過一億七千五百萬元的六十二幢樓宇獲得發給入伙紙，其中包括香港中文大學在沙田校園內之兩幢職員宿舍，及九龍常盛街兩家學校的校舍。

是月又有五十項建築工程獲准開工，其中包括一間在九龍戴亞街的醫院，及在荔枝角的一個石油氣工場設備。

同期內有七十四幢樓宇及十七幢危樓獲准拆卸。

節省能源標語

編輯注意：茲奉上節省能源標語乙則，如蒙賜登明（星期三）日貴報，以廣宣傳，則不勝感激。

節省燃料，珍惜電力，打掃家居，避免用吸塵機。

本港從事推行 發展中學龐大計劃

教育司簡寧今日表示，教育委員會將被邀就各界人士對教育綠皮書所提出的各種意見加以檢討，並向政府提出建議。

簡寧在他主持五邑商會辦理的司徒浩中學奠基典禮發表演講時指出，政府將據以擬訂一份白皮書，而該白皮書將成爲擴展中學教育的藍圖。

他又謂，假如各項目標獲得政府批准的話，這將是本港前所未有的最龐大擴展中學教育的開端，而且如欲達到該目的的話，則須獲得本港負責任的人士，和現時經已積極從事教育工作的各不牟利團體之協助，始克有成。

簡寧特指出，透過該等團體如五邑商會與政府合作，可使該計劃達到成就。

教育司表示，該會計劃興建的學校，乃該會準備參與該擴展計劃之切實保證。

五邑商會由馮秉芬爵士領導，對本港教育方面有極大貢獻，目前該會提供教育予大約一萬名中學及小學學生。新建的中學校址，由政府免費撥贈。政府更資助建校費達該校舍建築及設備費用百分之八十四。而司徒浩伉儷則慷慨捐助其餘之建校費四十萬元。

簡寧對他們熱心公益，表示感謝。

消費者諮詢服務

批發價格及供應情況每日行情

今日(星期四)根據食米管制計劃拍賣之食米，以及在九龍長沙灣蔬菜統營處批發市場及在魚類統營處批發市場分別出佳之蔬菜及鮮魚之成交價格如下：

食米供應情況及批發價格

米名

供應情況

每斤批發價格 (以元計)

高 低 平均價

(中國米) 絲苗 (舊米)

(新米)

充裕

一.七二

華南占

(舊米)

(新米)

雪 占

千字占

(泰國米) 百份百大米

充裕

一.五二

谷仔米

三號米

米 碌

糯米

美苗

澳洲絲苗

巴 占

台灣蓬萊米

充裕

一.六二

充裕

一.二二

充裕

一.四五

鮮魚供應情況及批發價格

魚名	供應情況	高	低	平均價
紅衫	充裕	四.五〇	三.二〇	四.〇〇
木棉	充裕	二.五〇	〇.八〇	一.五〇
尤魚	有限	六.七〇	三.五〇	五.〇〇
牙帶	充裕	二.二〇	一.二〇	一.八〇
九棍	正常	三.四〇	一.二〇	二.〇〇
鰻	充裕	二.〇〇	一.二〇	一.六〇
白鱈	充裕	三.二〇	二.五〇	二.八〇
瓜衫	充裕	二.三〇	一.六〇	二.〇〇
鮫魚	正常	四.二〇	三.五〇	四.〇〇
黃肚	充裕	一.五〇	〇.九〇	一.二〇
鮫魚	正常	四.七〇	三.五〇	四.三〇
紅線	正常	二.八五	〇.八〇	二.〇〇
叉尾	正常	一.七五	一.一〇	一.五〇
馬頭	正常	五.二〇	三.五〇	四.四〇
瓜核	有限	三.五〇	二.〇〇	二.五〇
鮪魚	疏少	一一.〇〇	八.五〇	九.五〇
石斑	有限	八.〇〇	六.〇〇	七.五〇

(以元計)

本地菜蔬供應情況及批發價格

菜名 供應情況 每斤批發價格（以元計）

菜名	供應情況	每斤批發價格（以元計）	
		高	低
菜心	正常	一。八〇	〇。六〇
白菜	正常	〇。八〇	〇。三〇
生菜	充裕	〇。八〇	〇。二〇
芥蘭	充裕	〇。七〇	〇。一五
葱	正常	一。八〇	〇。六〇
菠菜	正常	一。二〇	〇。三〇
西洋菜	正常	一。四〇	〇。三〇
芥菜	有限	〇。六〇	〇。二〇
蕃茄	有限	一。八〇	〇。八〇
			一。二〇

生豬供應情況及批發價格

供應情況 生豬每担批發價（以元計）

高 低 平均價

各地生豬

充裕

二八五

獅子山隧道交通

星期四暫停來往

獅子山隧道將於本星期四（十七日）由上午九時起至下午五時止，予以封閉，禁止一切車輛通過，惟消防事務處與警方之緊急出動車輛，及九龍巴士公司之巴士，仍將獲准通行。

此次暫停封閉隧道之舉，乃使中華電力公司得將供應部份隧道的電力截斷，以進行必要的改善工程。

運輸署發言人解釋，隧道所用的電力在星期四被部份關閉時，抽氣機風扇當不能適當工作，故難將隧道完全開放使用。

發言人促請駕車人士在隧道暫時封閉期間，改用沿大埔道行駛的路綫。他又說，特別交通標識屆時將在各地點設立，以指示駕車人士。

最後，發言人又提出勸告，由於改變行車路綫關係，預料大埔道將出現若干程度之擠塞情形，故如無必要，切勿駕車來往該處。

就業輔導股吸引

香港人回港就業

勞工處屬下之本港就業輔導股已設立一輔助性之「特別登記冊」，其目的在於協助本港大學及在海外大學畢業之本港留學生找尋適當之職位。

該處最近已為兩名海外大學畢業生覓得職位，其中一名曾在美國一所大學畢業，現受僱於一間銀行從事行政工作，月薪一千八百元；另一名則曾在英國某一大學畢業，現受僱於一間聞名商行為電器工程師，其月薪為二千元。

主管就業科之勞工事務高級主任蘇莫秀霞女士謂：雖然該特別登記冊成立不久，但現已登記七十名曾在英國、美國、加拿大、澳洲以及本港兩間大學畢業之學生。彼謂：「若干已登記之人士且可隨時出席面試。」

蘇女士謂：特別登記冊不僅為大學畢業生提供免費服務，同時亦符合僱主之需求。在向工、商及服務行業僱主發出呼籲，請彼等利用特別登記冊以招募專業、管理及行政級人員時，蘇女士謂：「本港僱主常抱怨人才外流。本港就業輔導股屬下之特別登記冊旨在應付此一問題。吾人現正吸引在海外之香港人回港就業。」

凡欲尋覓適當職位之大學畢業生及有意招募大學畢業生之僱主，可與特別登記冊之主管聯絡，其辦事處係在香港金鐘道九十九號樂禮大廈，（電話號碼為：五—二八二五二叁內綫四十九及七十九）。

屯門郵公營房屋 採用最新法建造

屯門（青山）邨第一期公營房屋，將採用兩種最新式的機械化建築方法興建，該項建屋合約，於今日在工務司署簽署。

該等建築方法代表政府採納「快速建築」方法邁進之另一大步，港督於一九七二年底訂下一項十年建屋計劃，其目標為到一九八三年時可供一百八十萬人居住之公營房屋，政府現採用之新建築法乃達到此項目標之重要舉措。

工務司勞弼臣於過去六個月內曾強調必須採用該種及同類的先進技術，以發展計劃中可以容納一百八十萬人中大部份人口的三個新市，其意見獲得各政府部門首長的共鳴。

工務司署發言人今日透露，為預期本港有此需要起見，該署之建築設計處高級職員數年前經已開始一項非官式的大力宣傳運動，向本港建築業有關方面推薦各種先進技術建屋方法的優點，使該業得以熟識而採用。

負責推動該項運動的其中一位職員乃總建築師李銘根，今日代表政府簽署屯門邨第一期公營房屋建築合約者，即為李氏本人。

其獲得承建該宗建屋合約者乃遠東營造工程有限公司

該公司在「快速建屋」方法有豐富的經驗，最近在九龍白田及東頭邨的工程，即採用新技術而將建屋的時間縮短，每層樓宇的建築時間減少若六至廿一天。

建築兩個房屋邨的方法，將在屯門邨建屋時採用，該種快速巨型機械化施工法，乃用預裝石屎樓面及牆壁，代替巨型機械化石屎鐵板模，施工時用巨型機械操作，此舉將使屯門邨建屋的時間，比普通建築方法減少廿八個月至卅六個月之多。

工務司署發言人補充謂，新建築方法不但節省時間及人力，同時訓練工人的時間亦大大加速，此外建成屋後的牆壁及樓板，更為光滑，而且實用美觀。

今日簽署的建屋合約，價值共八千二百四十萬元。在金錢方面來說，此乃工務司署建築設計處有史以來最龐大的一宗合約。建築工程將在一九七六年六月底完竣。

在屯門邨將為全部公營房屋中最具進步特色者，邨內有充份的社會及康樂活動的場所。

該邨共有五幢高三十層的十字形大廈，另有一座高七層的大廈，合計可容納四萬七千人居住。

此外，該邨內另建有小學、中學、及幼稚園，一間福利大堂及有關設備，一間酒樓、市場及商店舖位、康樂活動場地及停車位等。

是日簽約的第一期建築工程，包括建築四幢樓宇，酒樓，若干商店舖位、福利大堂、三間小學及三間幼稚園。

荃灣社區中心 象棋擂台開始

荃灣區向來奕棋風氣甚盛，以下棋作為公餘消遣者大不乏人。社會福利署荃灣雅麗珊社區服務中心主辦之「每月象棋擂台」，每次報名攻台者甚為踴躍。本月份之擂台，經定於十七日星期四晚七時卅分仍在該中心禮堂舉行，歡迎到場參觀。

該中心為鼓勵健康文娛活動，及提高該區坊眾對國奕之興趣，會於本月初舉辦「有獎殘局徵答」，設有紀念品三份以資獎勵，第一期之答案與得獎者名單將於本月十八日在該中心之報告板揭曉。

南丫島建煉油廠
政府未作出決定

政府發言人今日在答覆報界的多次詢問說，政府對於在南丫島興建一家煉油及石油化學廠的問題，仍未有所決定。

他說，克利瑪華納公司有關在南丫島北部設石油化學廠地點的報告書，目前已在政府手中。

該份報告書正由各有關政府部門予以研究，並將送與申請設廠的各公司參考。

同時，報告書的結論亦將由新界民政署長轉告南丫島北部各村的居民。

此外，該報告書的副本亦將儘速送給各有關團體及報社。